



BRUNO



AUFBAUANLEITUNG | MONTAGE HANDLEIDING | CONSTRUCTION MANUAL

INDEX

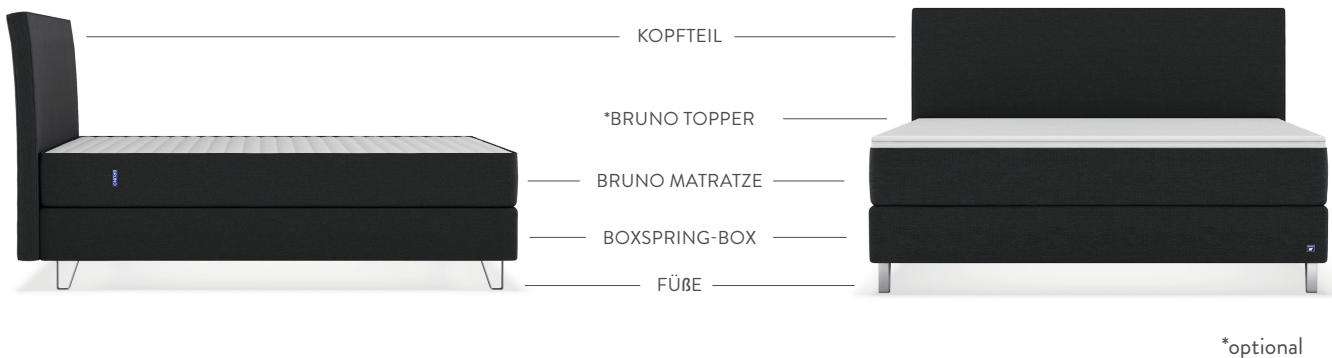
DEUTSCH	4 – 15
NEDERLANDS	16 – 27
ENGLISH	28 – 39

DEUTSCH

Vielen Dank, dass Sie sich für das Bruno Boxspringbett entschieden haben! Im Folgenden möchten wir Ihnen Schritt für Schritt den Aufbau des Boxspringbetts erklären. Sollten Sie dennoch Fragen haben, können Sie sich telefonisch unter **(030) 120 59 678** an uns wenden oder per email an **frage@brunobett.de**. Wir helfen Ihnen gerne weiter! Weitere Informationen finden Sie unter **www.brunobett.de/boxspringbett**

Das gesamte Bruno-Team wünscht Ihnen jetzt schon einen wunderbaren Schlaf.

LOS GEHT`S:



Für den Aufbau werden zwei Personen benötigt.
Die Dauer des Aufbaus beträgt ca. 20-30 Minuten und es ist
kein handwerkliches Geschick notwendig. Bauen Sie das Bett
bitte in dem Zimmer auf, in dem Sie es auch später nutzen wollen.
Verwenden Sie kein Messer oder Cutter Messer zum Öffnen

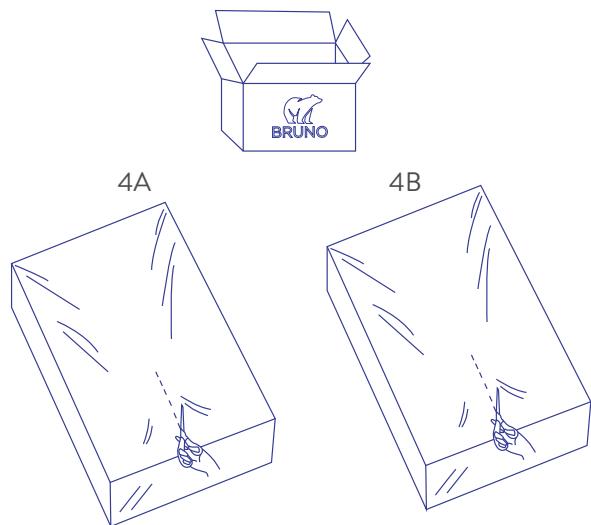
der Verpackungen! Die Stoffe könnten dadurch beschädigt
werden. Verwenden Sie eine saubere und weiche Unterlage, auf
der Sie das Boxspringbett aufbauen. Sie benötigen kein weiteres
Werkzeug. Ein Inbusschlüssel für die Metallfüße liegt im
Zubehörkarton für Sie bereit.

LIEFERUMFANG

- | | | |
|-------|---------------------------------|---|
| (1) | ZUBEHÖRKARTON VOLANT | • Volant (Textilüberzug) |
| (2) | ZUBEHÖRKARTON | • Holzfüße und Metallfüße
• Schrauben zum Montieren der Metallfüße
sowie ein passender Inbusschlüssel |
| (3) | ZUBEHÖRKARTON
MATRATZENBEZUG | |
| (4) | BOXSPRING-BOX | |
| (4B) | BOXSPRING-BOX | (entfällt bei 140er Modell) |
| (5) | KOPFTEIL | |
| (6+7) | MATRATZENKERNE | |
| (8) | BRUNO TOPPER | (optional) |

1 ►

ZUBEHÖR UND BOXEN ENTPACKEN

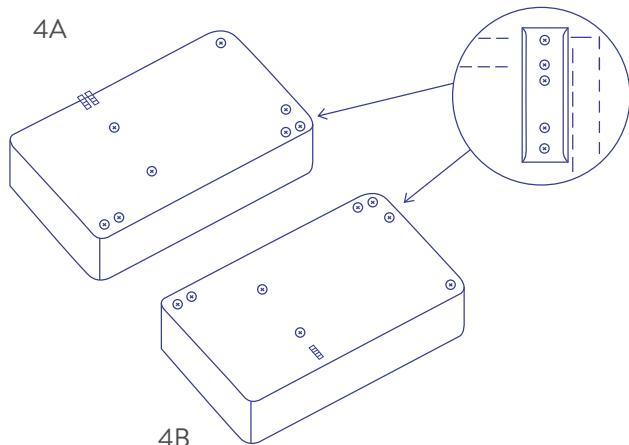


Packen Sie den Zubehörkarton (2) sowie die Boxspring-Boxen (4A) und (4B) * aus.

* nur eine Box bei dem 140er Modell

2 ►

BOXEN AUF DEN BODEN LEGEN



Legen Sie die Boxspring-Boxen* mit der Unterseite nach oben auf einen sauberen und geraden Untergrund. Die Unterseite erkennen Sie an den vorgefertigten Bohrlöchern für die Füße.

HINWEIS: An der Kopfseite finden Sie bereits montierte Metallbeschläge für das Kopfteil.

3A ►

MONTAGE DER FÜSSE (140 x 200)

Für die Montage der Füße haben Sie drei Wahlmöglichkeiten:

Option 1
Sichtbare Holzfüße



Option 2
Schwebende Optik

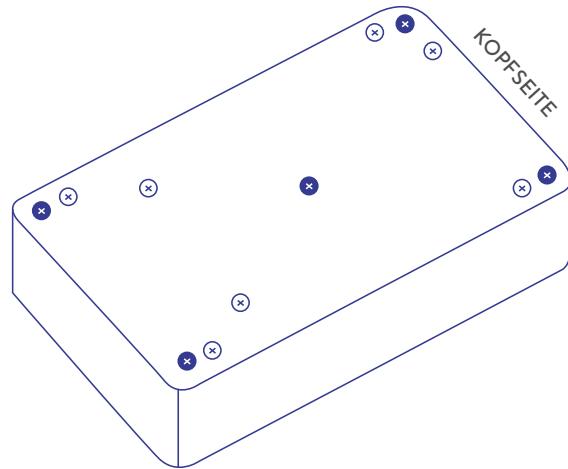


Option 3
Sichtbare Metallfüße



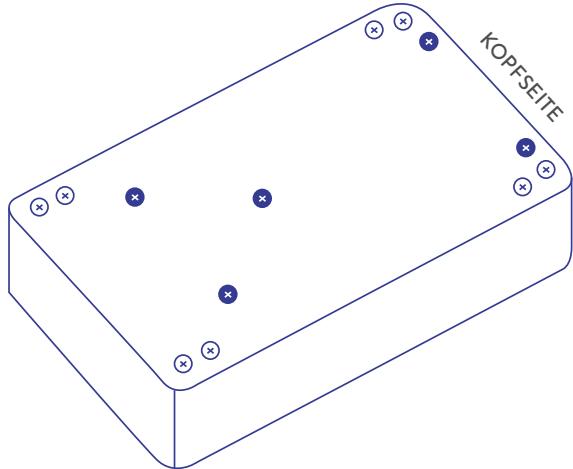
HINWEIS: Sie haben alle Fußvarianten erhalten und können die Optik auch nach Belieben wechseln.

OPTION 1: SICHTBARE HOLZFÜSSE



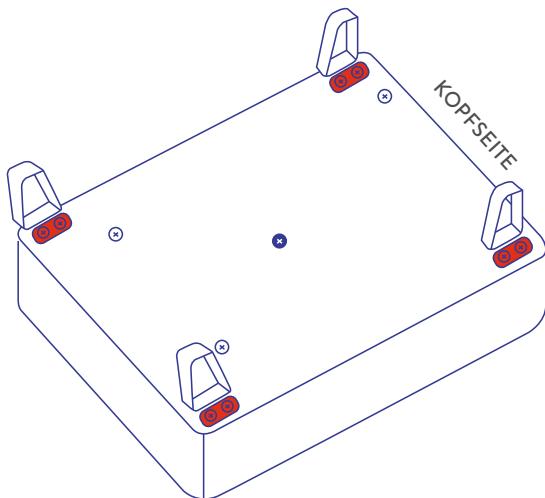
Drehen Sie die Holzfüße in die hier blau markierten Bohrlöcher ein.

OPTION 2: SCHWEBENDE OPTIK



Drehen Sie die Holzfüße in die hier blau markierten Bohrlöcher ein.

OPTION 3: SICHTBARE METALLFÜSSE



Schrauben Sie die Metallfüße mithilfe der beiliegenden Schrauben und dem Inbusschlüssel an die rot markierten Bohrlöcher. Drehen Sie einen Holzfuß in das blau markierte Bohrloch in der Mitte ein.

3B ►

MONTAGE DER FÜSSE (160, 180 und 200x200)

Für die Montage der Füße haben Sie drei Wahlmöglichkeiten:

Option 1
Sichtbare Holzfüße



Option 2
Schwebende Optik

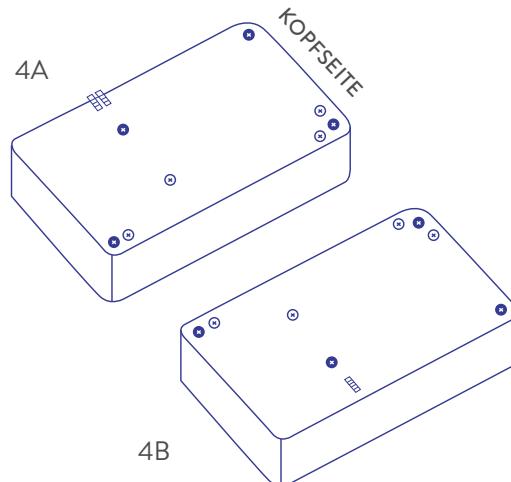


Option 3
Sichtbare Metallfüße



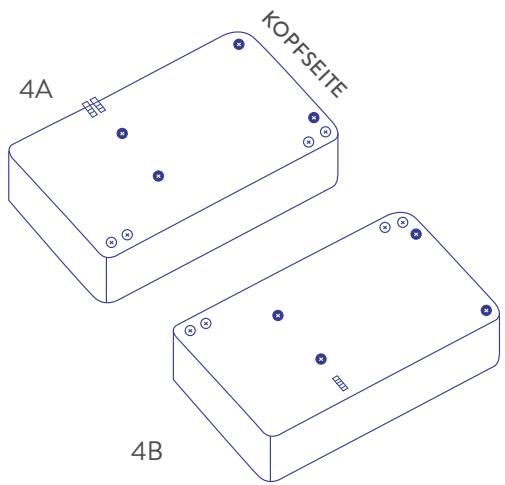
HINWEIS: Sie haben alle Fußvarianten erhalten und können die Optik auch nach Belieben wechseln.

OPTION 1: SICHTBARE HOLZFÜSSE



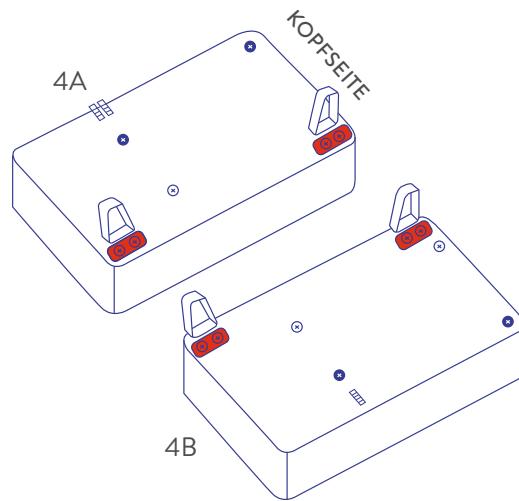
Drehen Sie die Holzfüße in die hier blau markierten Bohrlöcher ein.

OPTION 2: SCHWEBENDE OPTIK



Drehen Sie die Holzfüße in die hier blau markierten Bohrlöcher ein.

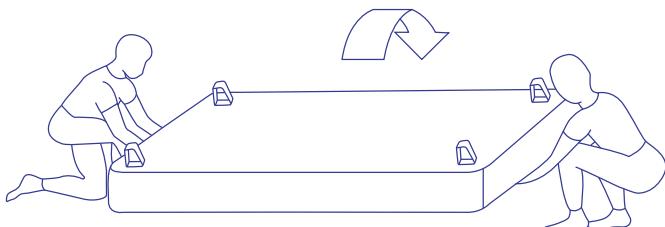
OPTION 3: SICHTBARE METALLFÜSSE



Drehen Sie die Holzfüße in die hier blau markierten Bohrlöcher ein. Schrauben Sie die Metallfüsse mithilfe der beiliegenden Schrauben und dem Inbusschlüssel an die rot markierten Bohrlöcher.

4 ►

BOXEN DREHEN

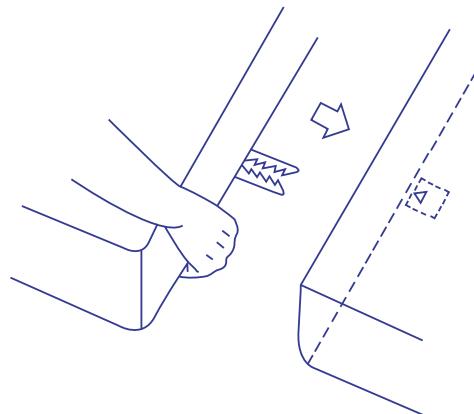


Drehen Sie nun die Boxspring-Boxen vorsichtig zu zweit um.

HINWEIS: Bitte beachten Sie, dass Sie die Boxen nicht direkt über die Füße drehen, da sonst die Gefahr besteht, dass die Füße abbrechen!

5 ►

BOXEN MITEINANDER VERBINDELN*



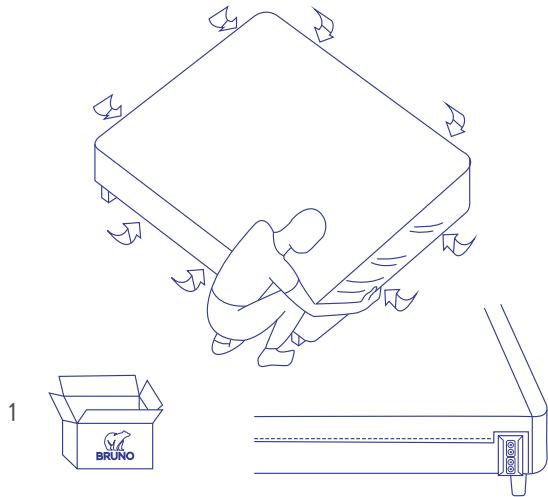
Verbinden Sie die beiden Boxspring-Boxen mithilfe des Verbindungselementes. Dieses lässt sich einfach zusammenschieben, so dass das Verbindungselement einrastet.

HINWEIS: Zum Lösen heben Sie die rechte Box leicht an und ziehen die beiden Boxen auseinander.

*entfällt bei 140er Modell

6 ►

BOXEN MIT VOLANT BEZIEHEN

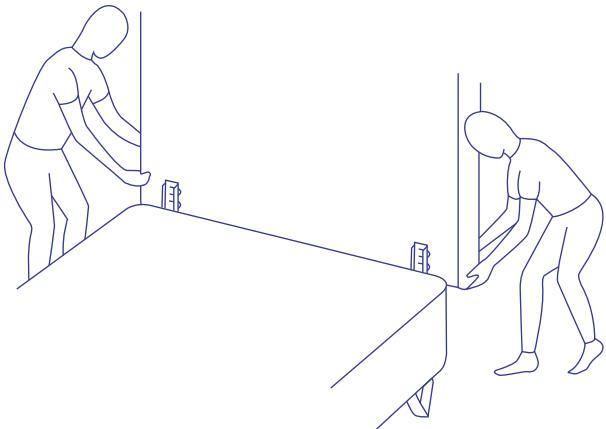


Beziehen Sie nun die Boxspring-Boxen mit dem beigelegten Volant (Textilüberzug). Dieser befindet sich in dem Zubehörkarton Volant (1). Der Volant hat an der Rückseite Aussparungen für die Beschläge des Kopfteils.

HINWEIS: Legen Sie zunächst die vorderen Ecken links und rechts über die Boxen. Befestigen Sie den Volant dann an der Kopfseite. Anschließend kann der Volant rundum mit dem Klettverschluss an der Unterseite befestigt und straff gezogen werden.

7 ►

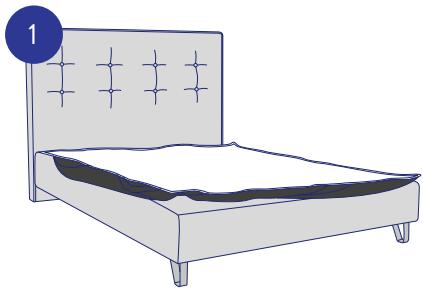
ANBRINGEN DES KOPFTEILS



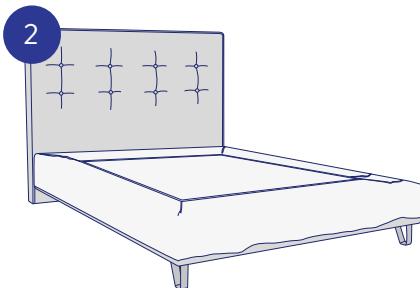
1. Packen Sie das Paket (5) aus.
2. Stecken Sie nun das Kopfteil von oben in die dafür vorgesehenen und bereits vormontierten Metallbeschläge an der Kopfseite der Boxspring-Boxen.

HINWEIS: Die am Kopfteil angebrachten Schienen sollten gleichzeitig und gerade in die Halterungen an den Boxen eingeschoben werden. Greifen Sie das Kopfteil hierfür am besten an der Unterseite und stützen es mit der Schulter ab.

MATRATZENKERNE MIT BEZUG BEZIEHEN

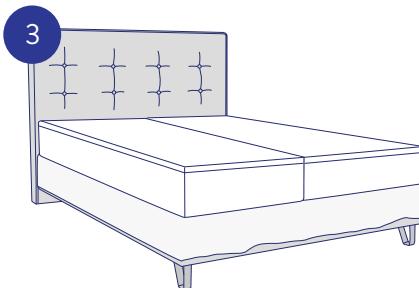


Packen Sie den Bezug aus und breiten Sie ihn mit der weißen Liegefläche nach oben zeigend auf dem aufgebauten Bett aus.



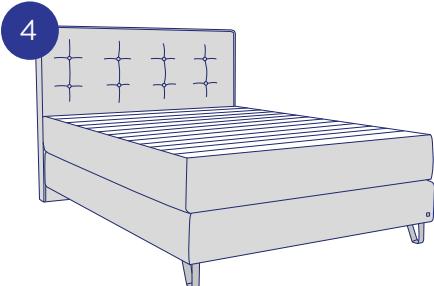
Öffnen Sie den Reißverschluss des Bezugs und nehmen Sie die weiße Liegefläche ab.

Schlagen Sie die Ecken des Bezugs nach unten um die Boxen um.



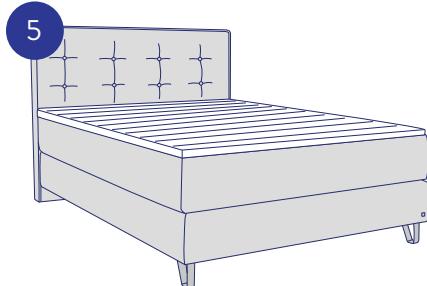
Entpacken Sie die Matratzenkerne und legen Sie diese mit der dünneren Schicht nach oben auf den ausgebreiteten Bezug.

Schlagen Sie die Ecken des Matratzenbezuges wieder nach oben um die Matratze.



4

Legen Sie die weiße Liegefläche auf und verbinden Sie diese wieder mit dem Reißverschluss mit dem Bezug.



5

Anschließend können Sie die Komfortauflage (Topper) auspacken und auf der Matratze platzieren*.



*optional

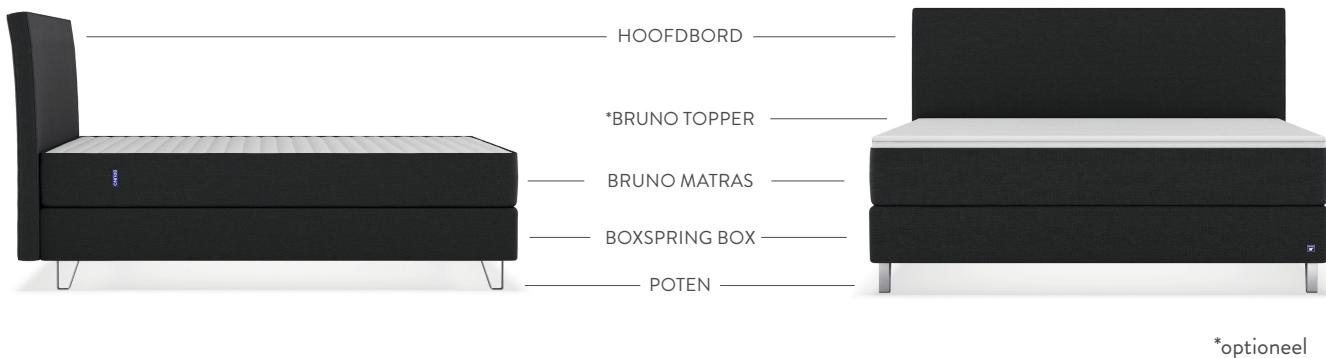
OBERBEZUG WASCHEN
Die weiße Liegefläche der Matratze (sowie der Bezug der Komfortauflage) kann dank des Reißverschlusses abgenommen und bei maximal 60°C im Schonwaschgang in der Waschmaschine gewaschen werden. Der farbige Teil des Matratzenbezugs und der abnehmbare Volant sind per Handwäsche waschbar.

NEDERLANDS

Bedankt dat u voor de boxspring hebt gekozen! Hieronder leggen we u stap voor stap uit hoe de boxspring gemonteerd moet worden. Als u daarna nog vragen heeft, kunt je ons telefonisch bereiken op 030 8080171. Wij helpen je graag verder!

Het hele Bruno-team wenst je alvast een goede nachtrust.

AAN DE SLAG:



Voor de montage zijn twee mensen nodig. De duur van de montage is ca. 20-30 minuten en er is geen handigheid voor nodig. Zet het bed in elkaar in de kamer waar je hem later wilt gebruiken. Gebruik geen mes of schaar om de verpakking te openen!

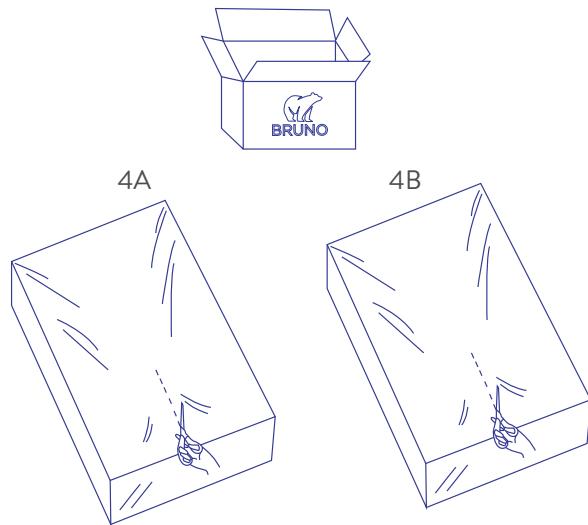
Dit zou de stoffen kunnen beschadigen. Gebruik een schone en zachte basis om de boxspring op te zetten. Je hebt geen ander gereedschap nodig. Een inbussleutel voor de metalen pootjes vindt je in de doos met toebehoren.

INBEGREPEN BIJ DE LEVERING

- | | | |
|-------|------------------------------|--|
| (1) | TOEBEHORENDOOS HOES | • Textielen bekleding |
| (2) | TOEBEHORENDOOS | • Houten en metalen poten
• Schroeven voor montage van de metalen poten inclusief
inbussleutel |
| (3) | TOEBEHORENDOOS
MATRASHOES | |
| (4) | BOXSPRINGBOX | |
| (4B) | BOXSPRINGBOX | (Weggelaten bij model 140) |
| (5) | HOOFDBORD | |
| (6+7) | MATRASKERNEN | |
| (8) | BRUNO TOPPER | (optioneel) |

1 ►

TOEBEHOREN EN BOXEN UITPAKKEN

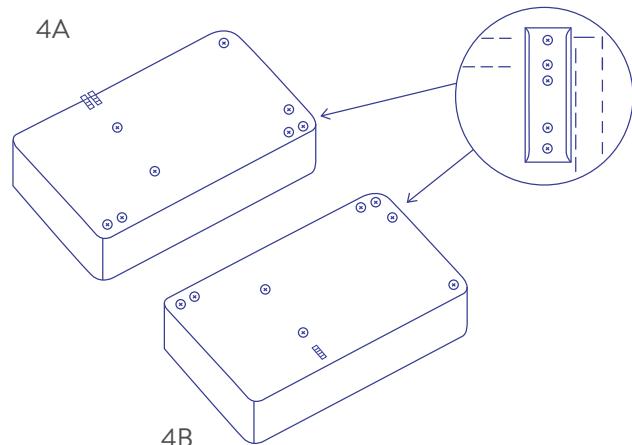


Pak de doos met toebehoren (2) en de boxspring boxen uit (4A) en (4B) *.

* Slechts één box voor het 140 model

2 ►

BOXEN OP DE GROND LEGGEN



Plaats de boxspring-boxen* met de onderzijden naar boven op een schone en vlakke ondergrond. De onderkant wordt gemarkeerd door de voorgeboorde gaten voor de poten.

LET OP: Het metalen hulpstuk voor het hoofdeinde is reeds gemonteerd.

3A ►

MONTAGE VAN DE POTEN (140 x 200) OPTIE 1: ZICHTBARE HOUTEN POTEN

Voor de montage van de heeft u drie keuzemogelijkheden:

Optie 1
Zichtbare houten poten



Optie 2
Zwervende stijl

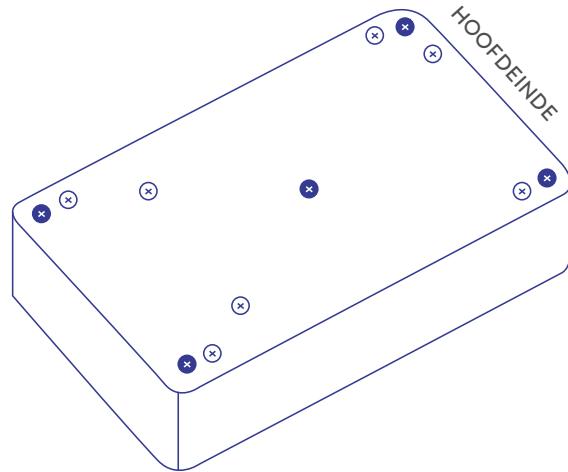


Optie 3
Zichtbare metalen poten

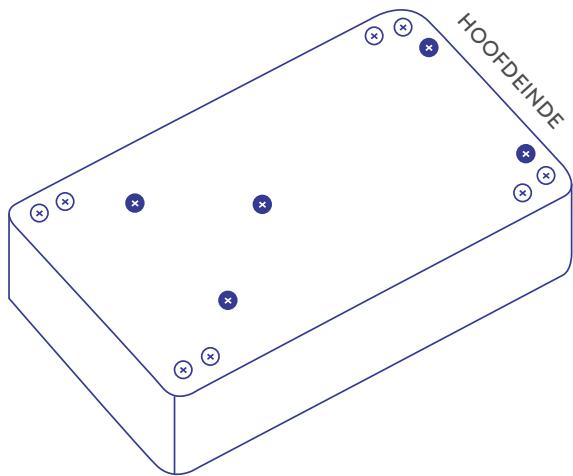


LET OP: Alle poten zijn bij de levering inbegrepen en kunnen naar wens worden veranderd.

Draai de houten poten in de blauw gemarkeerde boorgaten.

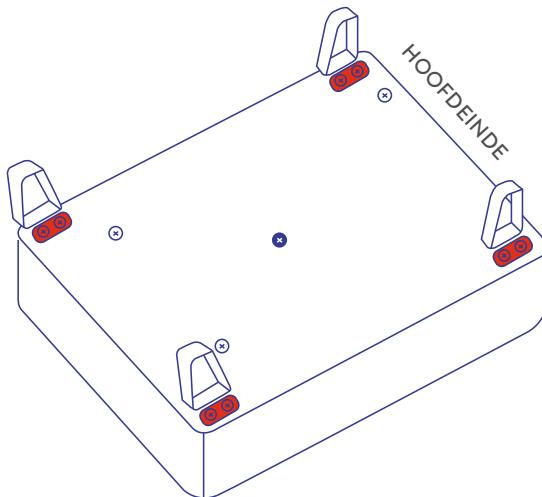


OPTIE 2: OPTISCH ZWEVEND



Draai de houten poten in de blauw gemaakte boorgaten.

OPTIE 3: ZICHTBARE METALEN POTEN



Schroef de metalen poten met de hulp van de bijgeleverde schroeven en inbussleutel in de rood gemaakte boorgaten. Draai een houten poot in het blauw gemaakte boorgat in het midden.

3B ►

MONTAGE VAN DE POTEN (160, 180 EN 200 x 200)

Voor de montage van de poten heeft u drie mogelijkheden:

Optie 1
Zichtbare houten poten



8x

Optie 2
Zwevende stijl



8x

Optie 3
Zichtbare metalen poten

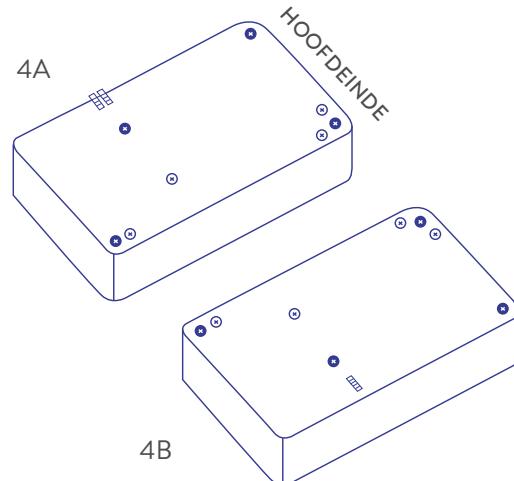


4x

4x

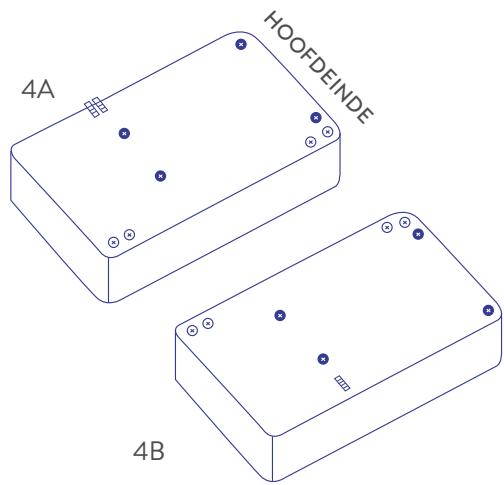
LET OP: Alle poten zijn bij de levering inbegrepen en kunnen naar wens worden veranderd.

OPTIE 1: ZICHTBARE HOUTEN POTEN

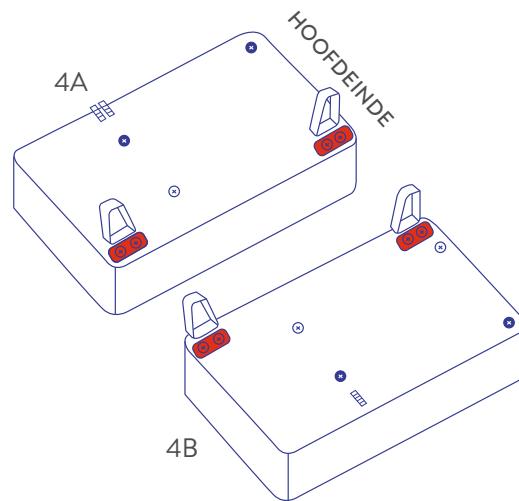


Draai de houten poten in de blauw gemarkeerde boorgaten.

OPTIE 2: OPTISCH ZWEVEND



OPTIE 3: ZICHTBARE METALEN POTEN

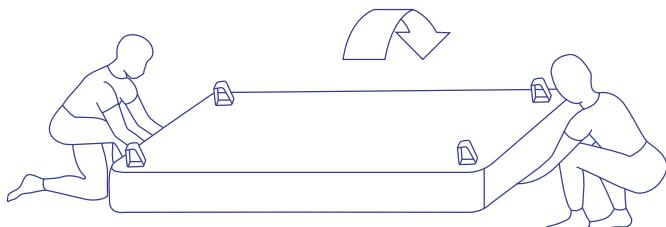


Draai de houten poten in de blauw gemarkeerde boorgaten.

Draai de houten poten in de blauw gemarkeerde boorgaten. Schroef de metalen poten in de rood gemarkeerde boorgaten met behulp van de bijgeleverde schroeven en inbussleutel.

4 ►

BOX DRAAIEN

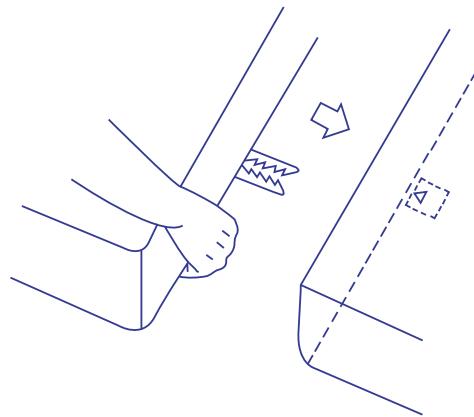


Draai nu de box springboxen voorzichtig met z'n tweeën om.

LET OP: Zorg ervoor dat u de boxen niet direct op de poten omdraait, anders bestaat het risico dat de poten afbreken!

5 ►

BOXEN MET ELKAAR VERBINDEN



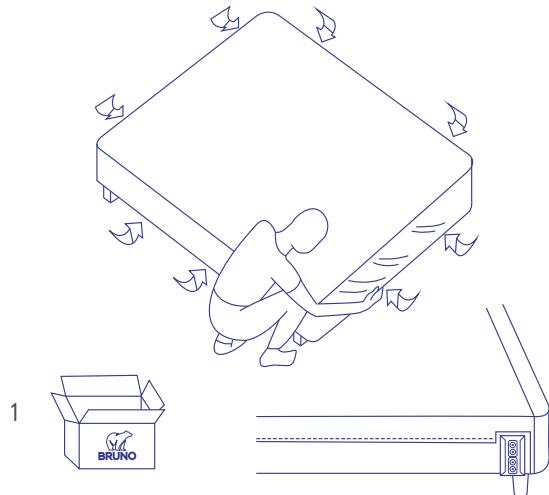
Verbind beide boxspring boxen met behulp van het verbindingselement*. Deze kunnen gewoon tegen elkaar aangeduwd worden, het verbindingselement zorgt dat deze aan elkaar klikken.

LET OP: Om los te koppelen tilt u de rechterbox iets op en trekt u de twee boxen uit elkaar.

*niet van toepassing op het 140 model

6 ►

BOXEN MET BEKLEDING BEKLEDEN

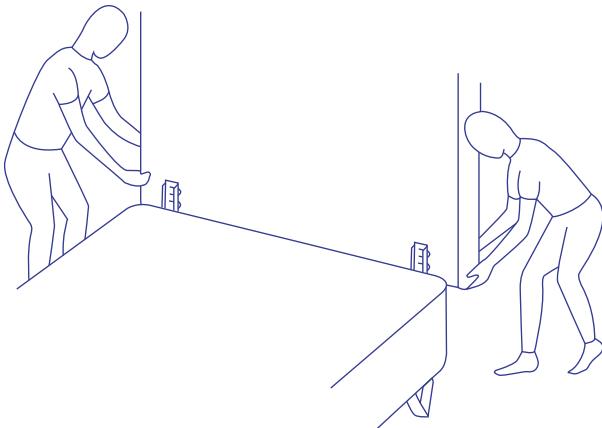


Bekleed nu de boxspringboxen met de meegeleverde bekleding. Deze is te vinden in de toegehoorende doos bekleding (1). De bekleding heeft uitsparingen aan de achterkant voor het hoofdeinde.

LET OP: Plaats eerste de voorste hoeken links en rechts over de boxen. Maak dan de voering vast aan het hoofdeinde. De bekleding kan dan rondom met de klittenbandsluiting aan de onderzijde worden vastgemaakt en strak getrokken.

7 ►

AANBRENGEN VAN HET HOOFDBORD

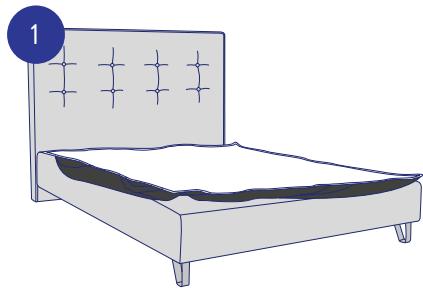


1. Pak het pakket (5) uit.
2. Steek nu het hoofdbord van bovenaf in het daarvoor bestemde betalen koppelstuk aan de hoofdzijde van de boxspringboxen.

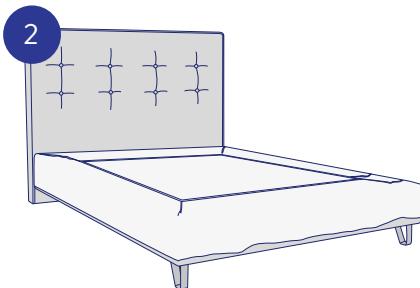
LET OP: De rails die aan het hoofdgedeelte zijn bevestigd, moeten tegelijkertijd recht in de houders van de boxen worden geschoven. Pak het hoofdbord hiervoor het beste aan de onderkant vast en ondersteun het met uw schouder.

8 ►

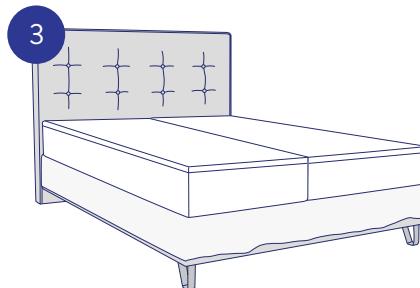
BEKLEED DE MATRASKERNEN MET DE HOES



Pak de hoes uit en spreid het uit met het witte oppervlak naar boven gericht op het in elkaar gezette bed.

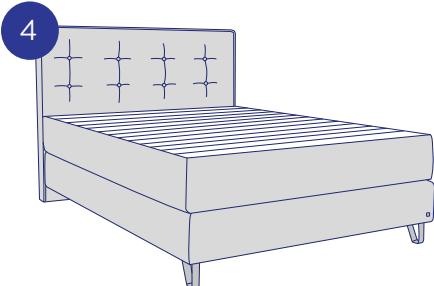


Open de rits van de hoes en maak het witte ligylak los.
Vouw de hoeken van de omslag naar beneden om de boxen.



Pak de matraskernen uit en leg ze op de opengevouwen hoes met de dunnere laag naar boven.

Vouw de hoeken van de matrashoes terug omhoog om het matras.



Leg het witte ligvlak erop en maak het met de rits weer vast aan de hoes.



Daarna kun je de topper uitpakken en op het matras leggen*.

*optioneel



HOES WASSEN

Het witte ligvlak van het matras (net zoals de hoes van de topper) kan eraf worden gehaald dankzij de ritssluiting. Deze kan in de wasmachine worden gewassen op maximum 60°C op een zacht programma. Het gekleurde deel van de matrashoes en de afneembare hoes kunnen met de hand gewassen worden..

ENGLISH

Thank you for choosing the Bruno box spring bed! In the following we will explain to you step by step the assembly of the box spring bed. If you still have questions, you can contact us by phone at +49 (0)30 120 59 678 or by email at frage@brunobett.de. We will be glad to help you further! You can find more information at www.brunobett.de.

The entire Bruno team wishes you a wonderful sleep.

HERE WE GO:



*optional

Two people are needed for the assembly.

The duration of the assembly is about 20-30 minutes and no manual skills are necessary. Please assemble the bed in the room where you wish the bed to remain. Do not use a knife or cutter

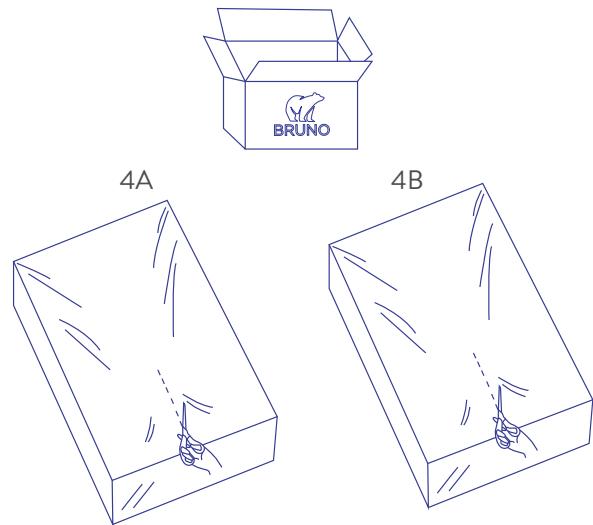
knife to open the packaging! This could damage the fabrics. Use a clean and soft surface on which to assemble the box spring bed. You do not need any other tools. An Allen key for the metal feet is ready for you in the accessories box.

SCOPE OF DELIVERY

- | | | |
|-------|-----------------------------------|--|
| (1) | ACCESSORIES BOX VALANCE | • Valance (textile cover) |
| (2) | ACCESSORIES BOX | • Wooden and metal feet
• Screws for mounting the metal feet and a suitable Allen key |
| (3) | ACCESSORIES BOX
MATTRESS COVER | |
| (4) | BOXSPRING-BOX | |
| (4B) | BOXSPRING-BOX | (not applicable for 140er model) |
| (5) | HEADBOARD | |
| (6+7) | MATTRESS CORES | |
| (8) | BRUNO TOPPER | (optional) |

1 ►

UNPACK ACCESSORIES AND BOXES

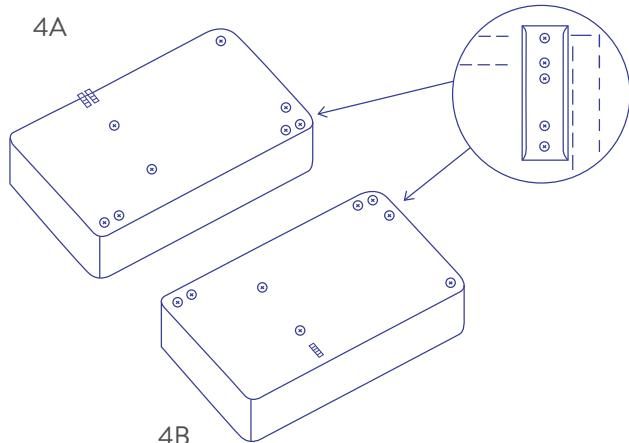


Unpack the accessory box (1) as well as the Box spring boxes (4A) and (4B). *

* only one box on the 140 model

2 ►

PUT BOXES ON THE FLOOR



Place the box spring boxes* with the underside facing upwards on a clean and straight surface. You can identify the bottom side by the prefabricated drill holes for the feet.

PLEASE NOTE: On the head side you will find already mounted metal fittings for the headboard.

3A ►

MOUNTING THE FEET (140 x 200)

You have three choices for mounting the feet:

Option 1
Visible wooden feet



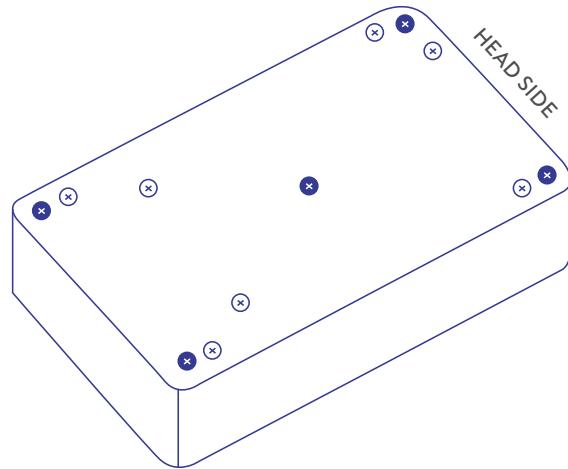
Option 2
Floating appearance



Option 3
Visible metal feet



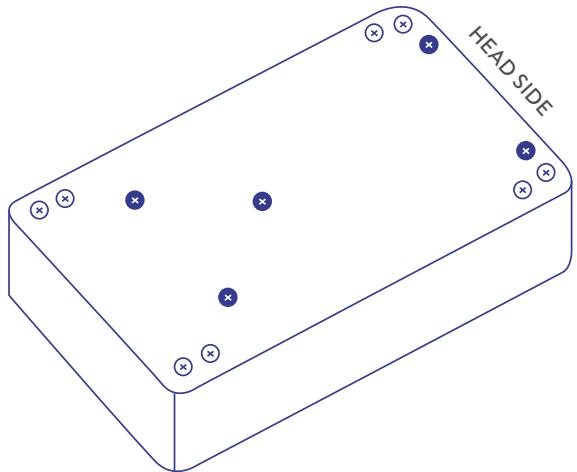
OPTION 1: VISIBLE WOODEN FEET



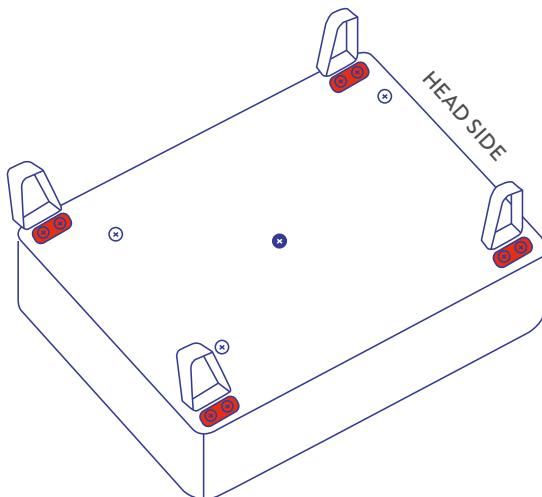
PLEASE NOTE: You have received all the foot variants so you can change the look as desired.

Screw the wooden feet into the drill holes marked here in blue.

OPTION 2: FLOATING APPEARANCE



OPTION 3: VISIBLE METAL FEET



Screw the wooden feet into the drill holes marked here in blue.

Screw the metal feet to the drill holes marked in red using the enclosed screws and the Allen key. Screw one wooden foot into the blue marked drill hole in the center.

3B ►

MOUNTING THE FEET (160, 180 and 200 x 200)

You have three choices for mounting the feet:

Option 1
Visible wooden feet



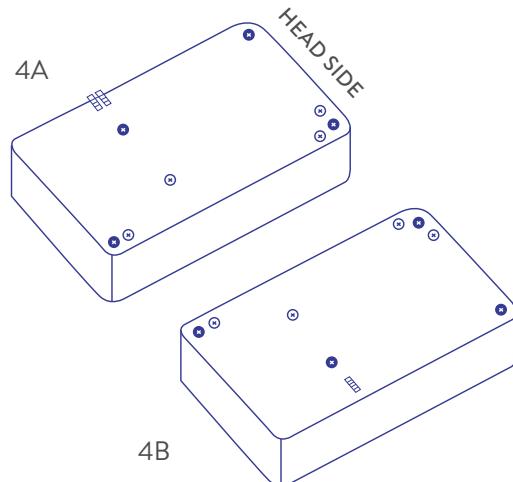
Option 2
Floating appearance



Option 3
Visible metal feet



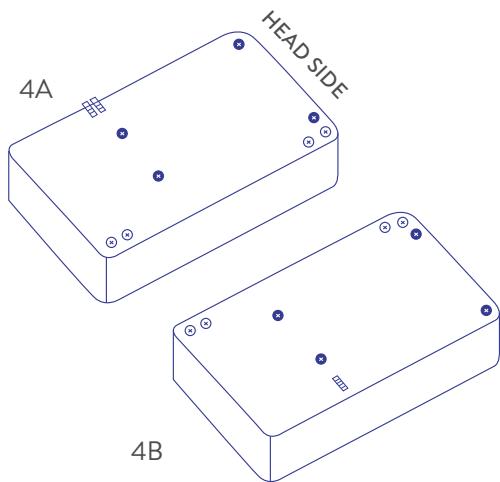
OPTION 1: VISIBLE WOODEN FEET



PLEASE NOTE: You have received all the foot variants so you can change the look as desired.

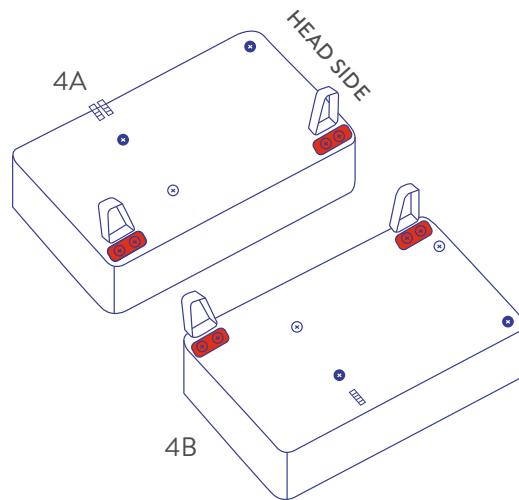
Screw the wooden feet into the drill holes marked here in blue.

OPTION 2: FLOATING APPEARANCE



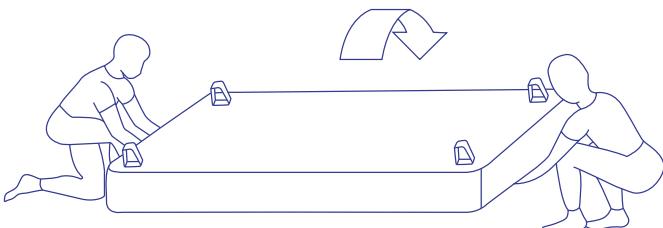
Screw the wooden feet into the drill holes marked here in blue.

OPTION 3: VISIBLE METAL FEET



Screw the wooden feet into the drill holes marked here in blue.
Screw the metal feet to the drill holes marked in red using the enclosed screws and the Allen key.

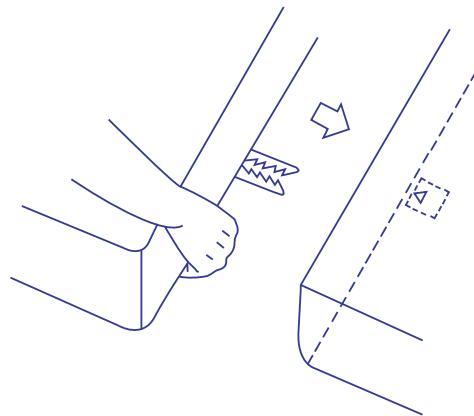
4 ►
TURN BOXES



Now carefully turn over the box spring boxes in pairs.

PLEASE NOTE: Please note that you do not turn the boxes directly over the feet, otherwise there is a risk that the feet break off!

5 ►
CONNECT BOXES TOGETHER

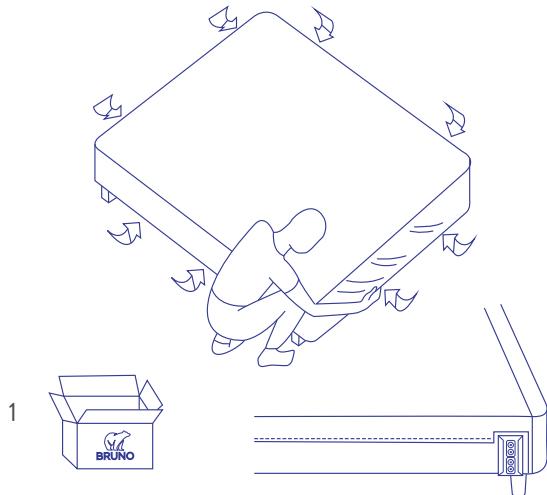


Connect the two boxspring boxes with the connecting element*. This can simply be pushed together so that the connecting element snaps into place.

PLEASE NOTE: To release, lift the right box slightly and pull the two boxes apart.

6 ►

COVER BOXES WITH VALANCE

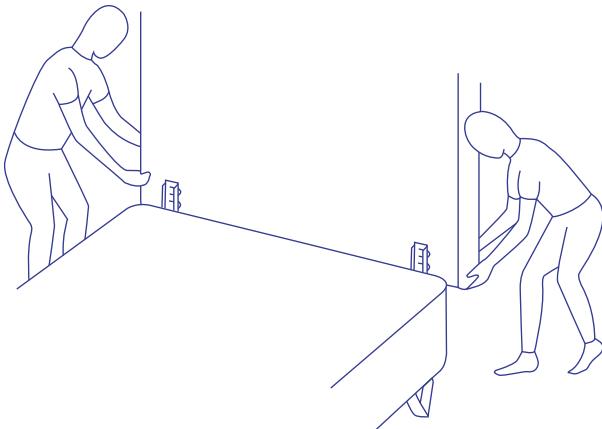


Now cover the box spring boxes with the enclosed valance (textile cover). This is located in the valance accessory box (1). The valance has recesses on the back for the fittings of the headboard.

PLEASE NOTE: First, put the front corners left and right over the boxes. Then attach the valance to the head side. Then the valance can be fastened all around with the Velcro on the underside and pulled tight.

7 ►

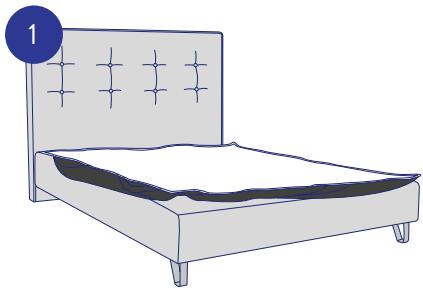
ASSEMBLE THE HEADBOARD



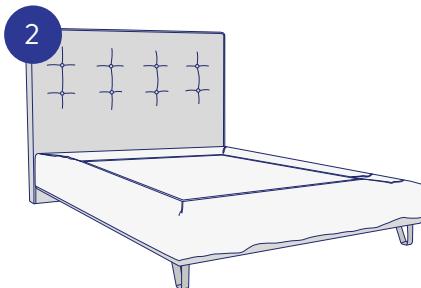
1. Unpack the package (5).
2. Now insert the headboard from above into the metal fittings provided for this purpose and already pre-assembled on the head side of the boxspring boxes.

PLEASE NOTE: The rails attached to the headboard should be inserted simultaneously and straight into the holders on the boxes. To do this, it is best to grasp the headboard by the underside and support it with your shoulder.

COVER MATTRESS CORES

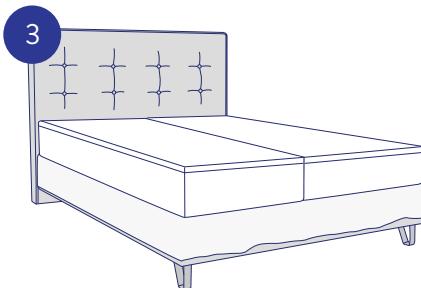


Unpack the cover and spread it out on the assembled bed with the white lying surface facing up.



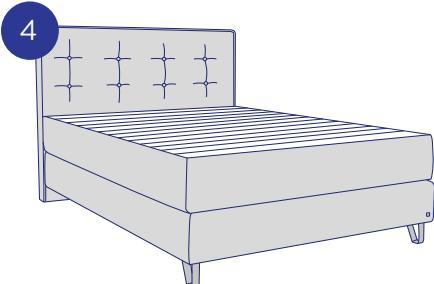
Open the zipper of the cover and remove the white lying surface.

Fold the corners of the cover down around the boxes.



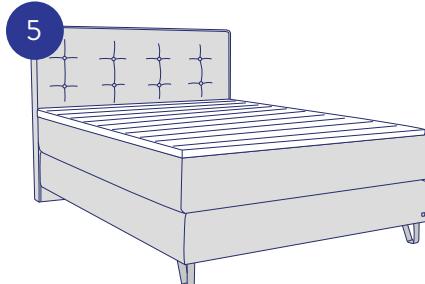
Unpack the mattress cores and place it on the cover with the thinner layer facing up

Fold the corners of the mattress cover back up around the mattress.



4

Place the white lying surface on top and reattach it to the cover using the zip.



5

You can then unpack the comfort topper and place it on the mattress*.



WASHING THE COVER

The white lying surface of the mattress (as well as the cover of the comfort topper) can be removed thanks to the zip and washed in the washing machine at a maximum of 60°C on a gentle cycle. The coloured part of the mattress cover and the removable valance can be washed by hand.

*optional



www.brunobett.de

www.brunobed.nl

frage@brunobett.de

030 / 120 59 678

Mo-Fr: 08:00-18:00 Uhr

www.brunobett.de/boxspringbett-premium

support@brunobed.nl

030 80 80 171

Ma-Vr: 09:00-17:00 uur

www.brunobed.nl/original-boxspring